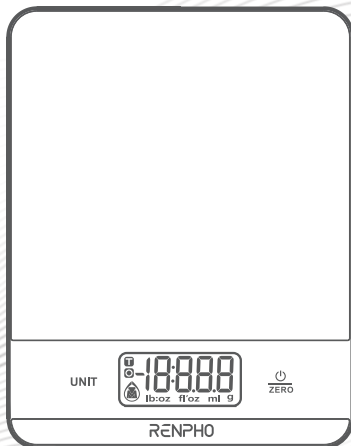


RENPHO

USER MANUAL



CALIBRA 2

Model: R-MSK01

CONTENTS

• ENGLISH	01-10
-----------	-------

• DEUTSCH	11-20
-----------	-------

• FRANÇAIS	21-30
------------	-------

• ITALIANO	31-40
------------	-------

• ESPAÑOL	41-50
-----------	-------

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING.

1. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
2. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
3. DO NOT exceed the 11 lbs (5 kg) weight capacity, as doing so may damage the scale. An overload indicator will appear on the display if the limit is exceeded.
4. Avoid exposing the scale to damp environments or extreme temperatures.
5. DO NOT immerse the scale in water or any liquid. If the liquid is spilled on the digital display or buttons, immediately wipe the scale clean with a soft cloth to avoid internal damage.
6. This scale has been designed for household use only and is not intended for medical or commercial use.
7. Handle the scale with care. Keep the scale in a cool, dry environment.

About the Battery

1. DO NOT expose the appliance or battery to excessive temperatures.
2. Replace all batteries of a set at the same time.
3. Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed.
4. Exhausted batteries are to be removed from the appliance and safely disposed of.
5. If the appliance is to be stored unused for a long period, the batteries should be removed.
6. DO NOT use modified or damaged batteries.
7. Be aware of the risk of terminals of the battery-operated appliance or battery being short-circuited by metal objects.
8. This appliance contains non-rechargeable batteries, these batteries are not to be recharged.
9. Always insert batteries correctly according to the polarity

- (+ and -) marked on the battery and scale.
10. DO NOT heat, short-circuit, force discharge, encapsulate and/or modify the batteries. DO NOT deform or dismantle the batteries.
 11. Keep batteries out of the reach of children.
 12. DO NOT charge the batteries.
 13. DO NOT weld or solder directly to batteries.
 14. DO NOT dispose of batteries in fire.
 15. DO NOT allow children to replace batteries without adult supervision.
 16. Store unused batteries in their original packaging away from metal objects. If already unpacked, do not mix or jumble batteries.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

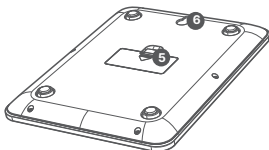
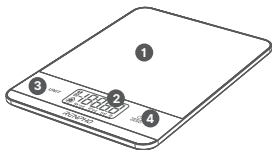
WHAT'S IN THE BOX

Calibra 2 x1

1.5V AAA Battery x2 (Pre-installed)

User Manual x1

ABOUT YOUR CALIBRA 2



1. Weighing Platform
2. LCD Display
3. Unit / Working Mode Button

4. Power / Zero / Calibration Button
5. Battery Compartment (Cover)
6. Hanging Hole

Icons

Measurement

Tare Weight

Calibrated

Negative Value

Working Modes

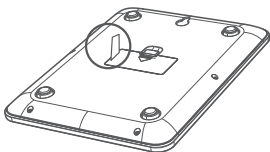


Units

	Weighing Mode
	Water Volume Mode
	Milk Volume Mode
Err	Overloaded Maximum weight capacity: 11 lbs / 5 kg
Lo	Low Battery Replace the batteries
UnSt	Unstable Use the scale on a flat and hard surface

BEFORE USE

Remove the insulation strip from the battery compartment before initial use.



SWITCHING THE UNIT & WORKING MODE

After turning on the scale, press the “**UNIT**” button to choose the desired working mode and unit.

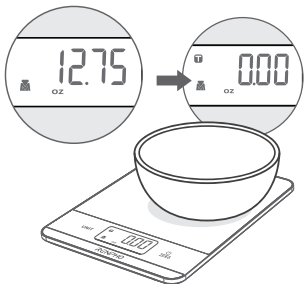
Working Mode	Unit
 Weighing Mode	oz lb:oz g
 Water Volume Mode	fl'oz ml
 Milk Volume Mode	fl'oz (milk) ml (milk)

USING THE TARE FUNCTION

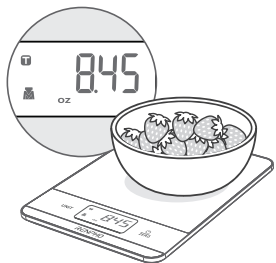
* When measuring liquid or items inside a container, the tare function enables you to easily get the net weight of the contents inside, excluding the weight of the container.



1. After turning on the scale, place an empty container (such as a bowl or plate) on the weighing platform and the display will show the weight of the container.



2. Press the " $\frac{\text{ON}}{\text{ZERO}}$ " button and the display will now show "**T**".



3. Place liquid or items into the container and the scale will display the weight of the liquid or items, excluding the weight of the container.

4. After measuring, reset the scale by removing all items on the weighing platform and pressing the " $\frac{\text{ON}}{\text{ZERO}}$ " button.

USING YOUR CALIBRA 2

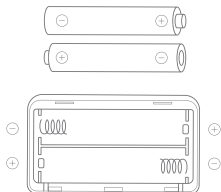
1. Make sure the scale is placed on a flat and hard surface.
2. Press the “ ZERO” button to turn on and calibrate the scale.
3. Press the “**UNIT**” button to select the desired working mode or unit.
4. Use the tare function if needed.
5. Gently place the item on the scale and the display will show the measurement.

Note:

After measuring, if no further action is taken, the scale will enter standby mode after 30 seconds, with the display dimming to conserve power. If not used again within 90 seconds, the scale will automatically shut off to further save power.

REPLACING THE BATTERIES

Replace the batteries when “Lo” appears on the scale’s display. Always insert 2 AAA (1.5V) batteries correctly according to the polarity (+ and -) marked on the battery and scale.



Note:

- Always select the correct size and type of battery most suitable for the intended use. Do not mix new and used batteries or batteries of different types or brands.
- Clean the battery contacts and also those of the scale prior to battery installation.
- Replace all batteries in a set at the same time.

TROUBLESHOOTING GUIDE

Problem	Possible Cause	Solution
The display is dim.	The scale is in standby mode.	Use the scale for another measurement, or wait for the scale to shut off automatically.
	Low Battery.	Replace the batteries.
The display shows "Lo".	Low Battery.	Replace the batteries.
Fail to turn on the scale.	Batteries are exhausted.	Replace the batteries.
	Batteries are not properly installed.	Insert the batteries under the correct polarity as marked on the battery compartment.
The display shows "Err".	The weight of the item on the scale exceeds 11lb (5kg).	Promptly remove the item from the scale to protect its weight sensors.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Product Name: Kitchen Scale

Model: R-MSK01

Unit: lb:oz / g / ml / ml (milk) / fl'oz / fl'oz (milk) / oz

Maximum Capacity: 11 lbs / 5000 g / 5000 ml / 176 fl'oz

Division: 0.05 lb:oz / 1 g / 1 ml / 0.05 fl'oz

Powered by: 2 x 1.5V AAA Batteries (Included)

Product Dimension: 7.3 x 5.7 x 0.6 in / 185 x 145 x 16 mm

Product Weight: 0.57 lbs / 257 g

WARRANTY POLICY

Your RENPHO product purchase is covered by a one-year limited manufacturer warranty from the date of delivery.

For warranty terms and conditions, please visit:

<https://renpho.com/pages/warranty-terms-and-conditions>

Note: Product registration is not required for the warranty. If you choose not to register your product, it will not diminish the product warranty.

CUSTOMER SERVICE

Please feel free to contact us if you have any questions or concerns. RENPHO Customer Service Team guarantees a quick response and hassle-free solutions to any issue you may have within business hours.

-  **TEL: +44(0)7434 666088 (UK ONLY)**
Monday-Friday 9:00AM-5:00PM (GMT)
+1(844) 417 0149 (US&CA)
Monday-Friday 9:00AM-4:30PM
1800 MY RENPHO (1800 69 7367) (AU ONLY)
Monday-Friday 9:00AM-6:00PM (AEST)
+49 40 23969285 (DE ONLY)
Monday-Friday 9:00AM-6:00PM (CET)
-  **Email: support-eu@renpho.com (UK&EU)**
support@renpho.com (US&CA)
support-au@renpho.com (AU)

*For defective products or the return of items, please contact us with your order number within the specified warranty period. DO NOT dispose of any product parts as they may be required for inspection/repair.

FCC Regulatory Compliance

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

ISED Regulatory Compliance

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

- 1: This device may not cause interference.
- 2: This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence.

L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

1. L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
2. L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.



1. Meaning of the crossed-out wheeled bin symbol

The crossed-out wheeled bin symbol means that you are legally obliged to dispose of these appliances separately from unsorted municipal waste, i.e. old appliances must be disposed of separately from household waste. Batteries or rechargeable batteries that are not permanently installed must be removed beforehand and disposed of separately.

2. Options for returning old appliances

Owners of WEEE can return or collect it within the framework of the possibilities set up and available by public waste management authorities to ensure proper disposal.



1. The symbol of the crossed-out garbage can on batteries or accumulators indicates that they must not be disposed of in household waste at the end of their life.
2. You are legally obliged to return old batteries and accumulators after use. You can do this free of charge at a collection point in your area. Addresses of suitable collection points can be obtained from your city or local government.
3. Batteries may contain substances that are harmful to the environment and human health. The separate collection and recycling of old batteries and accumulators is intended to avoid negative effects on the environment and human health.
4. Please avoid the generation of waste from old batteries as far as possible, e.g. Please avoid littering public spaces by not carelessly leaving batteries or electrical and electronic equipment containing batteries.



Hereby, Shenzhen Ruiyi Business Technology Co., Ltd. declares that this equipment complies with Directive 2014/30/EU, Directive 2011/65/EU, Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012, and other relevant provisions. The full text of the Declaration of Conformity can be obtained at the following internet address:

<https://renpho.eu/pages/compliance-data>

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

LESEN SIE VOR DER VERWENDUNG ALLE ANWEISUNGEN.

1. Dieses Gerät ist nicht für die Verwendung durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung bzw. Kenntnis vorgesehen, es sei denn, sie werden von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person beaufsichtigt bzw. in der Verwendung des Geräts unterwiesen.
2. Kinder sollten das Gerät nur unter Aufsicht verwenden, um sicherzustellen, dass sie nicht damit spielen.
3. Der oberste Wägebereich von 5 kg darf NICHT überschritten werden. Beim Überschreiten erscheint die Überlastanzeige automatisch auf dem Display. Vermeiden Sie die Überlastung der Waage, dies könnte zu Schäden der Messsensoren führen.
4. Setzen Sie die Waage keinen feuchten Umgebungen oder extremen Temperaturen aus.
5. Tauchen Sie die Waage NIEMALS in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Spülen Sie sie niemals unter fließendem Wasser ab. Wenn Flüssigkeit auf die Waage gelangt, trocknen Sie die Stelle sofort mit einem weichen, trockenen Tuch ab.
6. Das Gerät ist nur für den Hausgebrauch und nicht für den kommerziellen Gebrauch bestimmt.
7. Gehen Sie vorsichtig mit der Waage um. Bewahren Sie die Waage an einem kühlen, trockenen Ort auf.

Über die Batterie

1. Setzen Sie das Gerät bzw. die Batterien keinen übermäßig hohen Temperaturen aus.
2. Tauschen Sie alle Akkus eines Satzes gleichzeitig aus.
3. Verschiedene Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien dürfen nicht gemischt werden.
4. Erschöpfte Batterien sind sofort aus dem Gerät zu entfernen und ordnungsgemäß zu entsorgen.
5. Wenn das Gerät längere Zeit nicht verwendet wird, sollten die Batterien entfernt werden.
6. Verwenden Sie keine modifizierten oder beschädigten Batterien.

7. Beachten Sie die Gefahr, dass die Batterie oder das batteriebetriebene Gerät durch metallische Gegenstände kurzgeschlossen werden können.
8. Dieses Gerät enthält nicht wiederaufladbare Batterien. Diese Batterien dürfen nicht aufgeladen werden.
9. Setzen Sie die Batterien immer richtig ein. Beachten Sie dabei die auf der Batterie und der Waage angegebene Polarität (+ und -).
10. Die Batterien dürfen nicht erhitzt, kurzgeschlossen, schnell entladen, eingekapselt und/oder modifiziert werden. Nehmen Sie Batterien nicht auseinander und deformieren Sie sie nicht.
11. Bewahren Sie Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
12. Laden Sie Alkaline-Batterien nicht wieder auf.
13. Schweißen oder löten Sie nicht direkt an Batterien.
14. Werfen Sie verbrauchte Batterien nicht ins Feuer.
15. Erlauben Sie Kindern nicht, Batterien ohne Aufsicht eines Erwachsenen auszutauschen.
16. Bewahren Sie unbenutzte Batterien in ihrer Originalverpackung auf und halten Sie sie von Metallgegenständen fern. Wenn Sie die Batterien bereits ausgepackt haben, dürfen Sie sie nicht mit anderen zusammengetan oder durcheinander gebracht werden.

VERWAHREN SIE DIESE ANWEISUNGEN

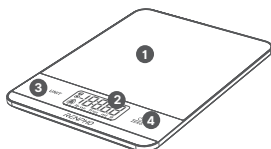
LIEFERUMFANG

Calibra 2 x1

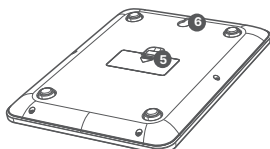
AAA-Batterien (1,5 V) x2 (vorinstalliert)

Bedienungsanleitung x1

ÜBER IHRE CALIBRA 2



- 1. Wiegeplatte
- 2. LCD-Display
- 3. Geräte-
/Arbeitsmodus-Taste



- 4. Ein-/Ausschalt-
/Null- bzw. Kalibriertaste
- 5. Batteriefach (Abdeckung)
- 6. Aufhängeloch

Symbole

Messung

Leergewicht

Kalibriert

Negativer Wert

Arbeitsmodi

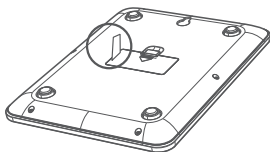
Einheiten



	Gewichtsmodus
	Wassermengen-Modus
	Milchmengen-Modus
Err	Überladen Maximale Kapazität: 11 lbs / 5 kg
Lo	Niedriger Batteriestand Tauschen Sie die Batterien aus
UnSt	Instabil Stellen Sie die Waage auf eine flache, feste Oberfläche

VOR DEM GEBRAUCH

Entfernen Sie vor dem ersten Gebrauch den Isolierstreifen vom Batteriefach.



UMSCHALTEN DES GERÄTS UND DES ARBEITSMODUS

Drücken Sie nach Einschalten der Waage auf die Taste „**UNIT**“, um den Arbeitsmodus bzw. die gewünschte Einheit zu wählen.

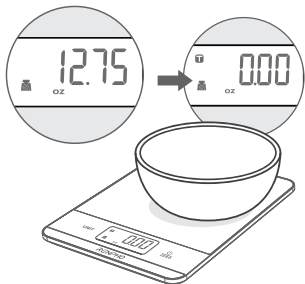
Arbeitsmodi	Einheiten
 Gewichtsmodus	oz lb:oz g
 Wassermengen-Modus	fl'oz ml
 Milchmengen-Modus	fl'oz (Milch) ml (Milch)

MIT DER TARA-FUNKTION

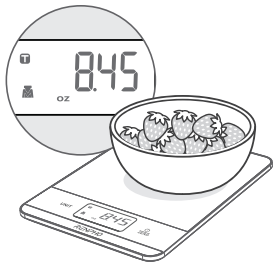
*Beim Messen von Flüssigkeiten oder Gegenständen in einem Behälter können Sie mit der Tara-Funktion mühelos das Nettogewicht des Inhalts abzüglich des Gewichts des Behälters ermitteln.



1. Stellen Sie nach Einschalten der Waage einen leeren Behälter (z. B. eine Schüssel oder einen Teller) auf die Wägeplattform, woraufhin auf dem Display das Gewicht des Behälters angezeigt wird.



2. Drücken Sie die Taste „ ZERO“. Auf dem Display wird nun „“ eingeblendet.



3. Geben Sie Flüssigkeit oder Gegenstände in den Behälter ein. Die Waage zeigt das Gewicht der Flüssigkeit bzw. der Gegenstände mit Ausnahme des Gewichts des Behälters an.

4. Setzen Sie die Waage nach der Messung wieder zurück, indem Sie alle Gegenstände auf der Wägeplattform entfernen und anschließend die „ ZERO“-Taste drücken.

VERWENDUNG IHRE CALIBRA 2

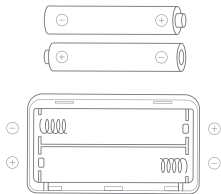
1. Achten Sie darauf, dass die Waage auf einer flachen, harten Oberfläche steht.
2. Drücken Sie die Taste „“, um die Waage einzuschalten und zu kalibrieren.
3. Drücken Sie die Taste „**UNIT**“, um den gewünschten Arbeitsmodus bzw. die gewünschte Einheit auszuwählen.
4. Verwenden Sie bei Bedarf die Tara-Funktion.
5. Legen Sie den Gegenstand vorsichtig auf die Waage, woraufhin das Display den Messwert anzeigt.

Hinweis:

Falls nach der Messung keine weiteren Funktionen ausgeführt werden, wechselt die Waage nach 30 Sekunden in den Standby-Modus, wobei das Display zur Energieeinsparung gedimmt wird. Sollte die Waage innerhalb von 90 Sekunden nicht mehr benutzt werden, schaltet sie sich zur Energieeinsparung automatisch ab.

AUSTAUSCH DER BATTERIEN

Tauschen Sie die Batterien aus, wenn „Lo“ auf dem Display der Waage erscheint. Setzen Sie die 2 AAA (1.5V) Batterien immer richtig ein. Beachten Sie dabei die auf der Batterie und der Waage angegebene Polarität (+ und -).



Hinweis:

- Wählen Sie bei der Batterie immer die richtige Größe und den richtigen Typ aus. Benutzen Sie die Batterien, die für die vorgesehene Nutzungsart am besten geeignet sind. Kombinieren Sie nicht neue und gebrauchte Batterien oder Batterien verschiedener Typen oder Marken.
- Reinigen Sie vor dem Einsetzen der Batterien die Batteriekontakte sowie die Kontakte der Waage.
- Tauschen Sie alle Batterien eines Satzes gleichzeitig aus.

ANLEITUNG ZUR PROBLEMBEHEBUNG

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Anzeige ist gedimmt.	Die Waage befindet sich im Standby-Modus.	Legen Sie einen Gegenstand zur Messung auf die Waage. Oder warten Sie, bis sie sich automatisch abschaltet.
	Batterie schwach.	Tauschen Sie die Batterien aus.
Das Display zeigt „Lo“.	Batterie schwach.	Tauschen Sie die Batterien aus.
Die Waage lässt sich nicht einschalten.	Die Batterien sind leer.	Tauschen Sie die Batterien aus.
	Die Batterien sind nicht richtig eingelegt.	Legen Sie die Batterien mit der richtigen Polarität ein, wie sie auf dem Batteriefach angegeben ist.
Das Display zeigt „Err“ an.	Das Gewicht auf der Waage übersteigt 5 kg (11 lbs).	Nehmen Sie den Gegenstand umgehend von der Waage, um ihre Gewichtssensoren zu schützen.

TECHNISCHE DATEN

Produktname: Küchenwaage

Modell: R-MSK01

Einheit: lb:oz / g / ml (latte) / fl'oz / fl'oz (latte) / oz

Maximale Tragkraft: 11 lbs / 5000 g / 5000 ml / 176 fl'oz

Unterteilung: 0,05 lb:oz / 1 g / 1 ml / 0,05 fl'oz

Angetrieben durch: 2 x 1,5 V AAA-Batterien (im Lieferumfang enthalten)

Abmessungen: 7,3 x 5,7 x 0,6 in / 185 x 145 x 16 mm

Gewicht: 0,57 lbs / 257 g

GARANTIEBESTIMMUNGEN

Für Ihren RENPHO-Produktkauf gilt eine zweijährige beschränkte Herstellergarantie ab Lieferdatum.

Die Garantiebedingungen finden Sie unter:

<https://renpho.com/pages/warranty-terms-and-conditions>

Hinweis: Für die Garantie ist keine Produktregistrierung erforderlich. Wenn Sie Ihr Produkt nicht registrieren, wird die Produktgarantie dadurch nicht beeinträchtigt.

KUNDENDIENST

Bei Fragen oder Bedenken stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung. Das RENPHO-Kundenservice-Team garantiert eine schnelle Antwort und problemlose Lösungen für jedes Problem, das Sie haben, innerhalb der Geschäftszeiten.



TEL: +49 40 23969285 (DE ONLY)

Monday-Friday 9:00AM-6:00PM (CET)



Email: support-eu@renpho.com (UK&EU)

* Bei defekten Produkten oder der Rücksendung von Artikeln kontaktieren Sie uns bitte mit Ihrer Bestellnummer innerhalb der angegebenen Garantiezeit. Entsorgen Sie KEINE Produktteile, da diese möglicherweise für die Inspektion/Reparatur benötigt werden.



1. Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten

Die durchgestrichene Mülltonne bedeutet, dass Sie gesetzlich verpflichtet sind, diese Geräte einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Die Entsorgung über die Restmülltonne oder die gelbe Tonne ist untersagt. Enthalten die Produkte Batterien oder Akkus, die nicht fest verbaut sind, müssen diese vor der Entsorgung entnommen und getrennt als Batterie entsorgt werden.

2. Möglichkeiten der Rückgabe von Altgeräten (EAR)

Besitzer von Altgeräten können diese im Rahmen der durch öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger eingerichteten und zur Verfügung stehenden Möglichkeiten der Rückgabe oder Sammlung von Altgeräten abgeben, damit eine ordnungsgemäße Entsorgung der Altgeräte sichergestellt ist.



1. Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf Batterien oder Akkus bedeutet, dass sie am Ende ihrer Lebensdauer nicht im Hausmüll entsorgt werden dürfen.
2. Sie sind gesetzlich verpflichtet, alte Batterien und Akkumulatoren nach Gebrauch zurückzugeben. Sie können dies kostenlos bei einer Sammelstelle in Ihrer Nähe tun. Adressen geeigneter Sammelstellen erhalten Sie bei Ihrer Stadt oder Gemeinde.
3. Batterien können Substanzen enthalten, die für die Umwelt und die menschliche Gesundheit schädlich sind. Durch die getrennte Sammlung und Wiederverwertung alter Batterien und Akkumulatoren sollen negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit vermieden werden.
4. Bitte vermeiden Sie die Entstehung von Abfall aus Altbatterien so weit wie möglich. Vermeiden Sie z. B. die Vermüllung öffentlicher Plätze, indem Sie Batterien oder elektrische und elektronische Geräte, die Batterien enthalten, nicht achtlos zurücklassen.



Hiermit erklärt Shenzhen Ruiyi Business Technology Co. Ltd. dass dieses Gerät mit der Richtlinie 2014/30/EU, der Richtlinie 2011/65/EU, und anderen relevanten Bestimmungen übereinstimmt. Der vollständige Text der Konformitätserklärung kann unter der folgenden Internetadresse abgerufen werden:
<https://renpho.eu/pages/compliance-data>

INSTRUCTIONS IMPORTANTES DE SÉCURITÉ

LISEZ ATTENTIVEMENT TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT UTILISATION.

1. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (notamment des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles n'aient pu bénéficier d'une surveillance ou d'instructions concernant l'utilisation de l'appareil de la part d'une personne responsable de leur sécurité.
2. Les enfants doivent être sous surveillance pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
3. NE PAS dépasser la capacité de poids de 5 kg (11 livres), car cela pourrait endommager la balance. Un indicateur de surcharge apparaîtra à l'écran si la limite est dépassée.
4. Évitez d'exposer la balance à des environnements humides ou à des températures extrêmes.
5. N'immergez pas la balance dans l'eau ou dans un liquide quelconque. Si le liquide est renversé sur l'affichage numérique ou sur les boutons, essayez immédiatement la balance avec un chiffon doux pour éviter tout dommage interne.
6. Cette balance a été conçue pour un usage domestique uniquement et n'est pas destinée à un usage médical ou commercial.
7. Manipulez la balance avec précaution. Conservez la balance dans un environnement frais et sec.

À propos de la batterie

1. N'exposez pas l'appareil ou les piles à des températures excessives.
2. Remplacer toutes les piles en même temps.
3. Ne pas mélanger différents types de batteries ou des batteries neuves et usagées.
4. Retirez immédiatement les piles déchargées de l'appareil et éliminez-les de manière appropriée.
5. Si l'appareil doit être stocké inutilisé pendant une longue période, les piles doivent être retirées.

6. Ne pas utiliser de piles modifiées ou endommagées.
7. Soyez conscient du risque de court-circuit des bornes de l'appareil ou de la batterie par des objets métalliques.
8. Cet appareil contient des piles non rechargeables ; ces piles ne doivent pas être rechargées.
9. Insérez toujours les piles en respectant la polarité (+ et -) indiquée sur la pile et la balance.
10. Ne chauffez pas, ne court-circuitiez pas, ne forcez pas la décharge, n'encapsulez et ne modifiez pas les piles. Ne déformez pas et ne démonter pas les piles.
11. Conservez les piles hors de portée des enfants.
12. Ne rechargez pas les piles.
13. Ne soudez pas et ne brasez pas directement sur les piles.
14. Ne jetez pas les piles au feu.
15. Ne laissez pas les enfants remplacer les piles sans la surveillance d'un adulte.
16. Conservez les piles non utilisées dans leur emballage d'origine, à l'écart des objets métalliques. Si elles sont déjà déballées, ne les mélangez pas.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

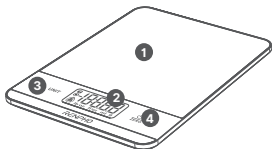
CONTENU

Calibra 2 x1

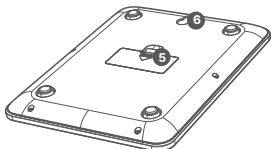
Piles AAA de 1,5 V x2 (préinstallées)

Mode d'emploi x1

À PROPOS DE VOTRE CALIBRA 2



1. Plateforme de pesée
2. Écran LCD
3. Bouton unité/mode de fonctionnement



4. Bouton d'alimentation/de mise à zéro/d'étalonnage
5. Compartiment des piles (Couvercle)
6. Trou de suspension

Icônes

Mesure

Poids à vide

Calibrée

Valeur négative

Modes de
fonctionnement

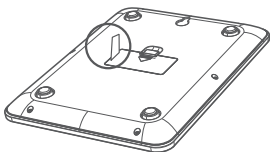
Unités



	Mode de pondération
	Mode volume d'eau
	Mode volume de lait
Err	Surcharge Capacité maximale: 11 lbs / 5 kg
Lo	Batterie faible Remplacez les piles
UnSt	Instable Utilisez la balance sur une surface plane et dure

AVANT UTILISATION

Retirez la bande isolante du compartiment des piles avant la première utilisation.



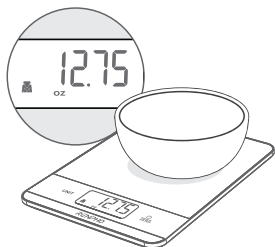
COMMUTATION DE L'UNITÉ ET DU MODE DE FONCTIONNEMENT

Après avoir allumé la balance, appuyez sur le bouton « **UNIT** » pour choisir le mode de fonctionnement et l'unité souhaités.

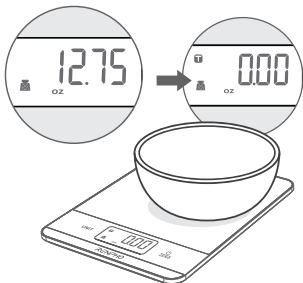
Modes de fonctionnement	Unité
 Mode de pondération	oz lb:oz g
 Mode volume d'eau	fl'oz ml
 Mode volume de lait	fl'oz (lait) ml (lait)

À L'AIDE DE LA FONCTION DE TARE

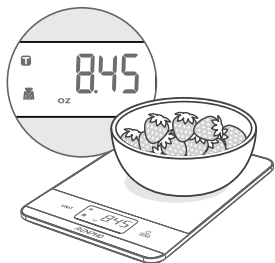
*Lorsque vous mesurez un liquide ou des articles contenus dans un contenant, la fonction de tare vous permet d'obtenir facilement le poids net du contenu à l'intérieur, sans compter le poids du contenant.



1. Après avoir allumé la balance, placez un contenant vide (tel qu'un bol ou une assiette) sur la plate-forme de pesage et l'écran indiquera le poids du contenant.



2. Appuyez sur le bouton «  ZERO » et l'écran affichera désormais «  ».



3. Placez du liquide ou des articles dans le contenant et la balance affichera le poids du liquide ou des articles, à l'exclusion du poids du contenant.

4. Après la mesure, réinitialisez la balance en retirant tous les éléments de la plate-forme de pesage et en appuyant sur le bouton «  ZERO ».

UTILISER VOTRE CALIBRA 2

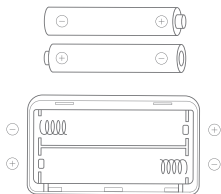
1. Assurez vous que la balance est posée sur une surface plane et dure.
2. Appuyez sur le bouton «  ZERO » pour allumer et calibrer la balance.
3. Appuyez sur le bouton « **UNIT** » pour sélectionner le mode de fonctionnement ou l'unité souhaité.
4. Utilisez la fonction de tare si nécessaire.
5. Placez doucement l'article sur la balance et l'écran affichera la mesure.

Remarque :

Après la mesure, si aucune autre action n'est entreprise, la balance passe en mode veille au bout de 30 secondes, l'écran s'assombrissant pour économiser de l'énergie. Si elle n'est pas réutilisée dans les 90 secondes, la balance s'éteint automatiquement pour économiser davantage d'énergie.

REEMPLACEMENT DES PILES

Remplacez les piles lorsque « Lo » apparaît sur l'écran de la balance. Insérez toujours correctement les 2 piles AAA (1,5V) en fonction de la polarité (+ et -) indiquée sur les piles et la balance.



Remarque :

- Choisissez toujours la taille et le type de pile qui conviennent à l'utilisation prévue. Ne mélangez pas des piles neuves et des piles usagées, ou des piles de marques ou de types différents.
- Nettoyez les bornes des piles ainsi que celles de la balance avant d'installer les piles.
- Remplacez toutes les piles en même temps.

GUIDE DE DÉPANNAGE

Problème	Cause possible	Solution
L'écran éclipse faiblement.	La balance est entrée en mode veille.	Placez un objet sur la balance pour le peser. Ou bien attendez qu'elle s'éteigne automatiquement.
	Batterie faible.	Remplacez les piles.
L'écran LCD affiche « Lo ».	Batterie faible.	Remplacez les piles.
La balance ne peut pas s'allumer.	Les piles sont déchargées.	Remplacez les piles.
	Les piles ne sont pas correctement installées.	Insérez les piles en respectant la polarité indiquée dans le compartiment des piles.
L'écran affiche « Err ».	Le poids sur la balance est supérieur à 5 kg (11 lbs).	Retirez immédiatement l'objet de la balance pour protéger ses capteurs de poids.

SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

Nom du produit : Balance de cuisine

Modèle : R-MSK01

Unités : lb:oz / g / ml / ml (milk) / fl'oz / fl'oz (milk) / oz

Capacité maximale : 11 lbs / 5000 g / 5000 ml / 176 fl'oz

Division : 0.05 lb:oz / 1 g / 1 ml / 0.05 fl'oz

Alimenté par 2 piles AAA 1,5 V (incluses)

Dimensions : 7.3 x 5.7 x 0.6 in / 185 x 145 x 16 mm

Poids : 0.57 lbs / 257 g

GARANTIE

Votre appareil RENPHO est protégé par une garantie fabricant de deux ans qui débute à la date de livraison.

Pour retrouver les conditions d'utilisation de la garantie, consultez:
<https://renpho.com/pages/warranty-terms-and-conditions>

Remarque : Il n'est pas nécessaire d'enregistrer l'appareil pour profiter de la garantie. Si vous choisissez de ne pas enregistrer votre produit, cela ne diminuera pas la garantie du produit.

SERVICE CLIENT

N'hésitez pas à nous contacter si vous avez la moindre question ou inquiétude. L'équipe du service client de RENPHO vous garantit de vous fournir durant les horaires d'ouverture une réponse rapide et une solution facile à tous les problèmes que vous rencontrerez.

 **Email: support-eu@renpho.com (UK&EU)**

*En cas de l'appareil défectueux ou du retour du produit, veuillez nous contacter pendant la période de garantie spécifiée en nous indiquant votre numéro de commande. NE jetez AUCUN élément du produit, car toutes les pièces détachées du produit peuvent être nécessaires pour l'inspection/la réparation.



1. Signification du logo de la poubelle barrée

Le logo de la poubelle barrée indique que vous êtes légalement tenu de vous débarrasser de l'appareil séparément des déchets municipaux non triés (ordures ménagères). Les piles ou batteries rechargeables non installées de façon permanente doivent être préalablement retirées et éliminées séparément.

2. Possibilités de reprise des appareils usagers

Les propriétaires de DEEE peuvent les rapporter ou de les faire collecter conformément aux mesures mises en place par les autorités publiques chargées de la gestion des déchets. Ceci garantira une élimination appropriée.



1. Le symbole de la poubelle barrée sur des piles ou accumulateurs indique que ces produits, une fois en fin de vie, ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères.
2. Vous êtes légalement tenu de retourner les piles et batteries usagées après utilisation. Vous pouvez le faire gratuitement dans un point de collecte près de chez vous. Les adresses des points de collecte appropriés peuvent être obtenues auprès de votre municipalité ou des autorités locales.
3. Les batteries peuvent contenir des substances nocives pour l'environnement et la santé humaine. La collecte séparée et le recyclage des piles et accumulateurs usagés visent à éviter les effets négatifs sur l'environnement et la santé humaine.
4. Dans la mesure du possible, évitez de créer des déchets à partir de piles usagées. Par exemple, évitez de jeter négligemment sur la voie publique des piles ou des appareils électriques contenant des piles.



Par la présente, Shenzhen Ruiyi Business Technology Co. déclare par la présente que cet équipement est conforme à la directive 2014/30/UE, à la directive 2011/65/UE, et à d'autres dispositions pertinentes. Le texte intégral de la Déclaration de conformité peut être consulté à l'adresse internet suivante : <https://renpho.eu/pages/compliance-data>

IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA

LEGGERE TUTTE LE ISTRUZIONI PRIMA DELL'USO.

1. Questo apparecchio non è destinato all'uso da parte di persone (compresi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o prive di esperienza e conoscenza, a meno che non siano state supervisionate o istruite sull'uso del dispositivo da una persona responsabile della loro sicurezza.
2. I bambini devono essere sorvegliati per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio.
3. **NON** superare la capacità di peso di 5 kg (11 lbs), in quanto ciò potrebbe danneggiare la bilancia. Apparirà sul display un indicatore di sovraccarico se viene superato il limite.
4. Evitare di esporre la bilancia ad ambienti umidi o a temperature estreme.
5. **NON** immergere la bilancia in acqua o liquidi. Se viene versato del liquido sul display digitale o sui pulsanti, pulire immediatamente la bilancia con un panno morbido per evitare danni interni.
6. Questa bilancia è stata progettata esclusivamente per uso domestico e non è destinata ad uso medico o commerciale.
7. Maneggiare la bilancia con cura. Conservare la bilancia in un ambiente fresco e asciutto.

Informazioni sulla batteria

1. Non esporre il dispositivo o le batterie a temperature eccessive.
2. Sostituire tutte le batterie di un set nello stesso momento.
3. Non mescolare diversi tipi di batterie o batterie nuove e usate.
4. La batteria esausta deve essere immediatamente rimossa dal dispositivo e smaltita correttamente.
5. Se l'apparecchio deve essere conservato inutilizzato per lungo tempo, rimuovere le batterie.
6. Non utilizzare batterie modificate o danneggiate.
7. Prestare attenzione al rischio di cortocircuito dei terminali dell'apparecchio alimentato a batteria o della batteria stessa da parte di oggetti metallici.
8. Questo apparecchio contiene batterie non ricaricabili; tali

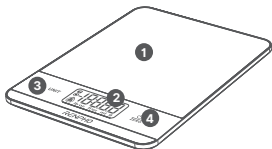
- batterie non devono essere ricaricate.
9. Inserire sempre le batterie correttamente rispettando la polarità (+ e -) indicata sulla batteria e sulla bilancia.
 10. Non riscaldare, cortocircuitare, scaricare forzatamente, incapsulare e/o modificare le batterie. Non deformare o smontare le batterie.
 11. Tenere le batterie fuori dalla portata dei bambini.
 12. Non caricare le batterie.
 13. Non saldare o fondere direttamente con le batterie.
 14. Non gettare le batterie nel fuoco.
 15. Non permettere ai bambini di sostituire le batterie senza la supervisione di un adulto.
 16. Conservare le batterie non utilizzate nella loro confezione originale e lontano da oggetti metallici. Non mischiare o riporre alla rinfusa le batterie già disimballate.

CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI

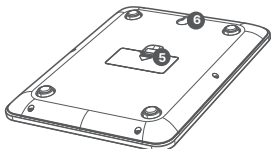
CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

- 1 Calibra 2
- 2 batterie AAA (1,5 V) (pre-installate)
- 1 Manuale d'istruzioni

INFORMAZIONI SULLA CALIBRA 2



- 1. Piattaforma di pesatura
- 2. Display LCD
- 3. Tasto unità/modalità di lavoro



- 4. Pulsante di alimentazione /zero/calibrazione
- 5. Vano delle batterie (coperchio)
- 6. Foro per appendere

Icone

Misurazione

Peso della tara

Calibrata

Valore negativo

Modalità di lavoro

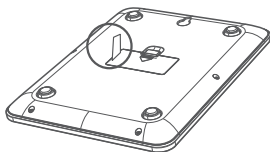
Unità



	Modalità peso
	Modalità volume d'acqua
	Modalità volume di latte
Err	Sovraccarico Capacità massima: 11 lbs / 5 kg
Lo	Batteria scarica Sostituire le batterie
UnSt	Instabile Usa la bilancia su una superficie piana e solida.

PRIMA DELL'USO

Rimuovere la striscia di isolamento dal vano batteria prima del primo utilizzo.



COMMUTAZIONE DELL'UNITÀ E DELLA MODALITÀ DI LAVORO

Dopo aver acceso la bilancia, premi il pulsante " **UNIT** " per scegliere la modalità di lavoro e l'unità desiderate.

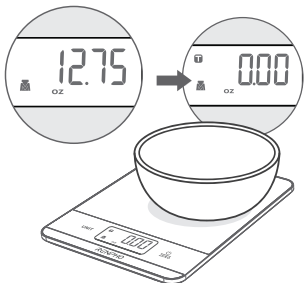
Modalità di lavoro	Unità
 Modalità peso	oz lb:oz g
 Modalità volume d'acqua	fl'oz ml
 Modalità volume di latte	fl'oz (latte) ml (latte)

USO DELLA FUNZIONE TARA

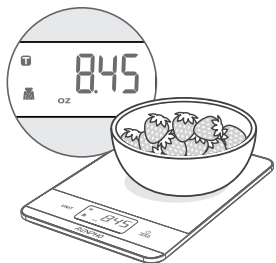
*Quando si misurano liquidi o oggetti all'interno di un contenitore, la funzione tara consente di ottenere facilmente il peso netto del contenuto all'interno, escluso il peso del contenitore.



1. Dopo aver acceso la bilancia, posiziona un contenitore vuoto (come una ciotola o un piatto) sulla piattaforma di pesatura e il display mostrerà il peso del contenitore.



2. Premi il pulsante "  " e il display mostrerà ora "  ".



3. Metti il liquido o gli oggetti nel contenitore e la bilancia mostrerà il peso del liquido o degli oggetti, escluso il peso del contenitore.

4. Dopo la misurazione, resetta la bilancia rimuovendo tutti gli elementi sulla piattaforma di pesatura e premendo il pulsante "  ".

USARE LA CALIBRA 2

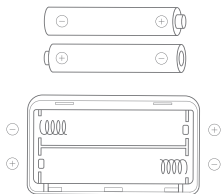
1. Assicurati che la bilancia sia posizionata su una superficie piana e solida.
2. Premi il pulsante "  ZERO " per accendere e calibrare la bilancia.
3. Premi il pulsante " **UNIT** " per selezionare la modalità o l'unità di lavoro desiderate.
4. Se necessario, utilizza la funzione tara.
5. Posiziona delicatamente l'articolo sulla bilancia e il display mostrerà la misura.

Nota:

Dopo la misurazione, se non vengono intraprese ulteriori azioni, la bilancia entrerà in modalità standby dopo 30 secondi, con il display che si attenua per risparmiare energia. Se non viene riutilizzata entro 90 secondi, la bilancia si spegne automaticamente per risparmiare ulteriormente energia.

SOSTITUZIONE DELLE BATTERIE

Sostituire le batterie quando appare «Lo» sul display della bilancia. Inserisci sempre correttamente le 2 batterie AAA (1,5 V) rispettando la polarità (+ e -) indicata sulla batteria e sulla bilancia.



Nota bene:

- Selezionare sempre la dimensione e il tipo di batteria corretti in base all'uso previsto. Non mischiare batterie nuove e usate o batterie di diversi tipi o marche.
- Prima dell'installazione della batteria, pulire i contatti della batteria e quelli della bilancia.
- Sostituire tutte le batterie di un set nello stesso momento.

GUIDA ALLA RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Problema	Possibile causa	Soluzione
Il display è fioco.	La bilancia è in modalità standby.	Posizionare un oggetto sulla bilancia per la misurazione. Oppure attendere che si spenga automaticamente.
	Batteria scarica.	Sostituire la batteria.
Il display mostra "Lo".	Batteria scarica.	Sostituire la batteria.
La bilancia non si accende.	Batteria scarica.	Sostituire la batteria.
	Le batterie non sono installate correttamente.	Inserire le batterie con la polarità corretta come indicato sul vano batterie.
Il display mostra il messaggio "Err".	Il display mostra il messaggio "Err".	Rimuovere immediatamente l'oggetto dalla bilancia per proteggere i suoi sensori di peso.

SPECIFICHE TECNICHE

Nome del prodotto: Bilancia da cucina

Modello: R-MSK01

Unità: lb:oz / g / ml / ml (latte) / fl'oz / fl'oz (latte) / oz

Capacità massima: 11 lbs / 5000 g / 5000 ml / 176 fl'oz

Divisione: 0,05 lb:oz / 1 g / 1 ml / 0,05 fl'oz

Alimentata da: 2 batterie AAA da 1,5 V (incluse)

Dimensioni: 7,3 x 5,7 x 0,6 in / 185 x 145 x 16 mm

Peso: 0,57 lbs / 257 g

NORME SULLA GARANZIA

Il tuo acquisto di prodotti RENPHO è coperto da una garanzia limitata del produttore di due anni dalla data di consegna.

Per i termini e le condizioni della garanzia, vai su:

<https://renpho.com/pages/warranty-terms-and-conditions>

Attenzione: la registrazione del prodotto non è necessaria per la garanzia. Se scegli di non registrare il tuo prodotto, tale scelta non influirà sulla garanzia del prodotto.

ASSISTENZA CLIENTI

Non esitare a contattarci se hai domande o dubbi. Il team di assistenza clienti di RENPHO garantisce una risposta rapida e soluzioni semplici per qualsiasi problema che si verifichi entro le ore lavorative.

 **Email: support-eu@renpho.com (UK&EU)**

***Per prodotti difettosi o il reso degli articoli, contattarci muniti di numero d'ordine entro il periodo di garanzia specificato. NON buttare via i componenti del prodotto, poiché potrebbero essere necessari per l'ispezione o la riparazione.**



1. Significato del simbolo del bidone della spazzatura con ruote barrato

Il simbolo del bidone della spazzatura con ruote barrato significa che sei legalmente obbligato a smaltire questi apparecchi separatamente dai rifiuti urbani indifferenziati, vale a dire i vecchi apparecchi devono essere smaltiti separatamente dai rifiuti domestici. Le batterie o le batterie ricaricabili che non sono installate in modo permanente devono essere rimosse preventivamente e smaltite separatamente.

2. Opzioni per la restituzione di vecchi elettrodomestici

I proprietari di RAEE possono restituirli o raccogliarli scegliendo tra le possibilità previste e disponibili dalle autorità pubbliche di gestione dei rifiuti per garantire il corretto smaltimento.



1. Il simbolo del bidone della spazzatura barrato riportato sulle batterie o sugli accumulatori indica che a fine vita non devono essere smaltiti insieme ai rifiuti domestici.
2. Sei legalmente obbligato a restituire batterie e accumulatori utilizzati dopo l'uso. Puoi farlo gratuitamente presso un punto di raccolta nella tua zona. Gli indirizzi dei punti di raccolta idonei possono essere richiesti presso la propria città o il governo locale.
3. Le batterie possono contenere sostanze nocive per l'ambiente e la salute umana. La raccolta differenziata e il riciclaggio di batterie e accumulatori utilizzati hanno lo scopo di evitare effetti negativi sull'ambiente e sulla salute umana.
4. Evita il più possibile la produzione di rifiuti da batterie vecchie; ad esempio, evita di gettare rifiuti negli spazi pubblici abbandonando con noncuranza batterie o apparecchiature elettriche ed elettroniche contenenti batterie.



Con la presente, Shenzhen Ruiyi Business Technology Co., Ltd. dichiara che questa apparecchiatura è conforme a: Direttiva 2014/30/UE, Direttiva 2011/65/UE, e altre disposizioni rilevanti. Il testo completo della Dichiarazione di conformità è reperibile al seguente indirizzo Internet:

<https://renpho.eu/pages/compliance-data>

INSTRUCTIONS IMPORTANTES DE SÉCURITÉ

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR EL PRODUCTO.

1. Este aparato no está diseñado para que lo utilicen personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que hayan recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato por parte de una persona responsable de su seguridad.
2. Hay que supervisar a los niños para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
3. NO exceda la capacidad de peso de 11 libras (5 kg), ya que al hacerlo puede dañar la báscula. Aparecerá un indicador de sobrecarga en la pantalla si se supera el límite.
4. Evite exponer la báscula en ambientes húmedos o temperaturas extremas.
5. NO sumerja la báscula en agua ni en ningún líquido. Si el líquido se derrama en la pantalla digital o en los botones, limpie inmediatamente la báscula con un paño suave para evitar daños internos.
6. Esta báscula ha sido diseñada únicamente para uso doméstico y no está destinada a uso médico o comercial.
7. Manipule la báscula con cuidado. Mantenga la báscula en un ambiente fresco y seco.

Acerca de la batería

1. No exponga el dispositivo ni las baterías a temperaturas excesivas.
2. Reemplace todas las baterías de un equipo al mismo tiempo.
3. No mezcle diferentes tipos de baterías o baterías nuevas y usadas.
4. Una batería agotada debe ser retirada inmediatamente del dispositivo y desechada adecuadamente.
5. Si el aparato va a almacenarse sin usar durante mucho tiempo, se deben quitar las baterías.
6. No use baterías modificadas o dañadas.
7. Tenga en cuenta el riesgo de cortocircuito de los terminales del aparato o la batería alimentada por objetos metálicos.

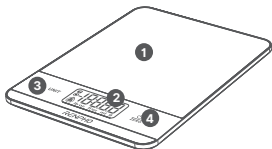
8. Este aparato contiene baterías no recargables; estas baterías no deben recargarse.
9. Introduzca siempre las pilas correctamente teniendo en cuenta la polaridad («+» y «-») marcada en la pila y en la báscula.
10. No caliente, cortocircuite, fuerce la descarga, encapsule y/o modifique las pilas. No deforme ni desmonte las baterías.
11. Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños.
12. No cargue las pilas.
13. No suelde las pilas directamente.
14. No tire las baterías al fuego.
15. No permita que los niños reemplacen las baterías sin la supervisión de un adulto.
16. Guarde las pilas que no utilice en su paquete original y alejadas de objetos metálicos. Si ya las ha sacado de su envoltorio, no mezcle ni confunda las pilas.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

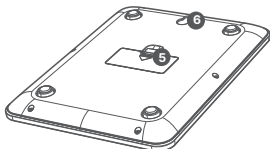
QUÉ HAY EN LA CAJA

- 1 Calibra 2
- 2 pilas AAA (1.5 V) (ya instaladas)
- 1 manual de usuario

ACERCA DE TU CALIBRA 2



- 1. Plataforma de pesaje
- 2. Pantalla LCD
- 3. Botón Unidad / Modo de Trabajo



- 4. Potencia / Cero / Botón de calibración
- 5. Compartimiento de la batería (cubierta)
- 6. Agujero para colgar

Iconos

Medición

Peso Tara

Calibrado

Valor negativo

Modos de trabajo

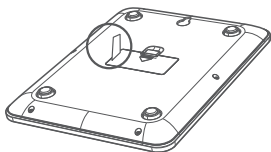
Unidades



	Modo de peso
	Modo de volumen de agua
	Modo de volumen de leche
Err	Sobrecargado Capacidad máxima de peso : 11 lbs / 5 kg
Lo	Batería baja Reemplace las baterías
UnSt	Inestable Utilice la báscula sobre una superficie plana y dura

ANTES DE USAR

Retire la tira aislante del compartimiento de la batería antes del uso inicial.



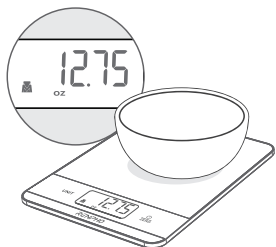
CAMBIAR LA UNIDAD Y EL MODO DE TRABAJO

Después de encender la báscula, presione el botón "**UNIT**" para elegir el modo de trabajo y la unidad deseados.

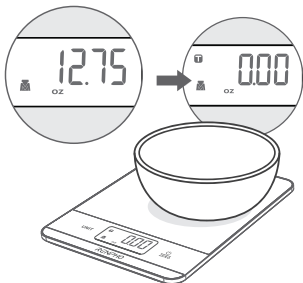
Modo de trabajo	Unidad
 Modo de peso	oz lb:oz g
 Modo de volumen de agua	fl'oz ml
 Modo de volumen de leche	fl'oz (leche) ml (leche)

USO DE LA FUNCIÓN DE TARA

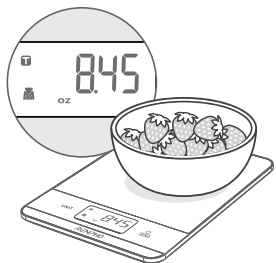
* Al medir líquidos o artículos dentro de un recipiente, la función de tara le permite obtener fácilmente el peso neto del contenido del interior, excluyendo el peso del recipiente.



1. Después de encender la báscula, coloque un recipiente vacío (como un tazón o plato) en la plataforma de pesaje y la pantalla mostrará el peso del recipiente.



2. Presione el botón "  ZERO " y la pantalla ahora mostrará "  " .



3. Lugar Líquido o artículos en el contenedor y la báscula mostrará el peso del líquido o artículos, excluyendo el peso del contenedor.

4. Después de medir , reinicie la báscula quitando todos los elementos de la plataforma de pesaje y presionando el botón

"  ZERO " .

USO DE SU CALIBRA 2

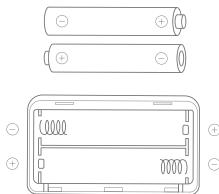
1. Asegúrese de que la báscula esté colocada sobre una superficie plana y dura.
2. Presione el botón “  ” para encender y calibrar la báscula.
3. Presione el botón “ **UNIT** ” para seleccionar el modo o unidad de trabajo deseado.
4. Utilice la función de tara si es necesario.
5. Coloque suavemente el artículo en la báscula y la pantalla mostrará la medida.

Nota:

Después de medir, si no se toman más medidas, la báscula entrará en modo de espera después de 30 segundos y la pantalla se atenuará para ahorrar energía. Si no se vuelve a utilizar dentro de los 90 segundos, la báscula se apagará automáticamente para ahorrar aún más energía.

REEMPLAZO DE LAS BATERÍAS

Reemplace las baterías cuando aparezca “ Lo ” en la pantalla de la báscula . Inserte siempre las 2 pilas AAA (1,5 V) correctamente según la polaridad (+ y -) marcada en la batería y la escala .



Nota:

- Seleccione siempre el tamaño correcto y el tipo de batería más adecuado para el uso previsto. No mezcle pilas nuevas y usadas ni pilas de diferentes tipos o marcas.
- Limpiar los contactos de la batería y también los de la báscula antes de la instalación de la batería.
- Reemplace todas las baterías de un juego al mismo tiempo.

GUÍA DE SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Problema	Posible causa	Solución
La pantalla está oscura.	La báscula está en modo de espera.	Utilice la báscula para otra medición o espere a que se apague automáticamente.
	Batería baja.	Reemplace las baterías.
La pantalla muestra "Lo" .	Batería baja.	Reemplace las baterías.
No se puede encender la báscula.	Las baterías están agotadas.	Reemplace las baterías.
	Las baterías no están instaladas correctamente.	Inserte las baterías con la polaridad correcta como está marcada en el compartimiento de las baterías.
La pantalla muestra "Err".	El peso del artículo en la báscula supera los 5 kg (11 lbs).	Retire rápidamente el artículo de la báscula para proteger sus sensores de peso.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Nombre del producto: Báscula de cocina

Modelo: R-MSK01

Unidad : lb:oz / g / ml / ml (leche) / fl'oz / fl'oz (leche) / oz

Maxima capacidad: 11 lbs / 5000 g / 5000 ml / 176 fl'oz

División: 0,05 lb:oz / 1 g / 1 ml / 0,05 fl'oz

Desarrollado por: 2 x 1,5V Pilas AAA (incluidas)

Dimensiones: 7,3x5,7x0,6 in / 185x145x16 mm

Peso del producto: 0,57 lbs / 257 g

POLÍTICA DE GARANTÍA

Su compra de un producto de RENPHO está cubierta por una garantía del fabricante limitada a 3 años desde la fecha de entrega.

Para consultar los términos y condiciones de la garantía, por favor, visite:

<https://renpho.com/pages/warranty-terms-and-conditions>

Nota: no es obligatorio registrar el producto para la garantía. Si decide no hacerlo, ello no limitará la garantía del producto.

ATENCIÓN AL CLIENTE

No dude en contactar con nosotros si tiene alguna pregunta o problema al usar nuestros productos. El equipo de atención al cliente de RENPHO garantiza una respuesta rápida, dentro de nuestro horario laboral, y soluciones fáciles a cualquier problema que pueda surgirle al usar nuestros aparatos.

✉ **Email: support-eu@renpho.com (UK&EU)**

*Para productos defectuosos o la devolución de los artículos, por favor, contacte con nosotros con su n.º de pedido dentro del periodo de garantía especificado. NO se deshaga de ninguna pieza del producto, ya que podrían ser necesarias para la inspección/repelación.



1. Significado del símbolo del contenedor con ruedas tachado

El símbolo del contenedor con ruedas tachado significa que usted está legalmente obligado a eliminar estos aparatos por separado de los residuos municipales no clasificados, es decir, los aparatos viejos deben eliminarse por separado de los residuos domésticos. Las pilas o acumuladores que no estén instalados permanentemente deben retirarse previamente y desecharse por separado.

2. Opciones para devolver electrodomésticos viejos

Los propietarios de RAEE pueden devolverlos o recogerlos en el marco de las posibilidades establecidas y disponibles por las autoridades públicas de gestión de residuos para garantizar su adecuada eliminación.



1. El símbolo del cubo de basura tachado en las pilas o acumuladores indica que no deben desecharse con la basura doméstica al final de su vida.
2. Estás legalmente obligado a devolver las pilas y acumuladores usados tras su uso. Puedes hacerlo de forma gratuita en un punto de recogida de tu zona. Puede obtener las direcciones de los puntos de recogida adecuados en su ciudad o gobierno local.
3. Las baterías pueden contener sustancias nocivas para el medio ambiente y la salud humana. La recogida selectiva y el reciclaje de pilas y acumuladores usados tienen como objetivo evitar efectos negativos sobre el medio ambiente y la salud humana.
4. Evite en la medida de lo posible la generación de residuos a partir de baterías viejas, p. Evite tirar basura en los espacios públicos y no deje descuidadamente pilas o aparatos eléctricos y electrónicos que las contengan.



Por la presente, Shenzhen Ruiyi Business Technology Co., Ltd. declara que este equipo cumple con la Directiva 2014/30/UE, la Directiva 2011/65/UE, y otras disposiciones pertinentes. El texto completo de la Declaración de Conformidad se puede obtener en la siguiente dirección de Internet:

<https://renpho.eu/pages/compliance-data>